

# Fonduri europene. Scheme plată. Interpretare abuzivă a Curții de Conturi

*Autor: Cosmin Costăș*

În urma unei sesizări a Curții de Apel Timișoara, Curtea de Justiție a Uniunii Europene s-a pronunțat prin ordonanța din 4 decembrie 2014 în afacerea C-304/13, Agenția de Plăți și Intervenție pentru Agricultură (APIA) – Centrul Județean Timiș vs. Curtea de Conturi a României – Camera de Conturi a Județului Timiș. În ceea ce ne privește, soluția Curții de Justiție reprezintă o nouă dovadă a “talentului” Curții de Conturi de a da cu oiștea în gard, juridic vorbind, în chestiuni de natură fiscală.

În urma unui control al activității APIA Timiș, Curtea de Conturi a României a constatat printre altele că această agenție a acordat pentru anii 2008 – 2010, cu încălcarea dispozițiilor Ordinului ministrului agriculturii, pădurilor și dezvoltării rurale nr. 215/2010, plăți naționale directe complementare către o serie de agricultori care aveau diverse datorii fiscale și nefiscale la bugetul local și la bugetul de stat. În cursul procedurii inițiate în fața Curții de Apel Timișoara a fost ridicată problema dacă o condiție potrivit căreia agricultorul nu trebuie să aibă datorii restante la bugetul de stat și/sau la bugetul local este compatibilă cu dispozițiile Regulamentului nr. 1782/2003. În special, APIA Timiș susține că, în măsura în care această condiție nu este prevăzută de regulamentul menționat, instituirea unei astfel de condiții în legislația românească contravine regulamentului respectiv și conduce la o aplicare neuniformă a acestuia în Uniunea Europeană. În aceste condiții, Curtea de Apel Timișoara a hotărât să suspende judecarea cauzei și să adreseze Curții următoarea întrebare preliminară:

*„Dispozițiile [Regulamentului nr. 1782/2003], în special articolul 115 și articolul 135, se opun ca un stat [membru] să instituie condiții suplimentare, neincluse în regulament, pentru acordarea primei către agricultor, respectiv condiția ca acesta «să nu aibă datorii restante la bugetul de stat și/sau la bugetul local, la data solicitării primei?»”*

Curtea de Justiție a Uniunii Europene a apreciat că în speță problema de drept a fost deja clarificată, în special prin interpretarea oferită în cuprinsul hotărârii din 9 iunie 2011, în afacerea C-115/10, *Bábolna*. Prin urmare, a oferit instanței naționale următorul răspuns:

Articolul 143c din Regulamentul (CE) nr. 1782/2003 al Consiliului din 29 septembrie 2003 de stabilire a normelor comune pentru schemele de sprijin direct în cadrul politicii agricole comune și de stabilire a anumitor scheme de sprijin pentru agricultori și de modificare a Regulamentelor (CEE) nr. 2019/93, (CE) nr. 1452/2001, (CE) nr. 1453/2001, (CE) nr. 1454/2001, (CE) nr. 1868/94, (CE) nr. 1251/1999, (CE) nr. 1254/1999, (CE) nr. 1673/2000, (CEE) nr. 2358/71 și (CE) nr. 2529/2001, astfel cum a fost modificat prin Actul privind condițiile de aderare a Republicii Bulgaria și a României și adaptările tratatelor pe care se întemeiază Uniunea Europeană, și articolul 132 din Regulamentul (CE) nr. 73/2009 al Consiliului din 19 ianuarie 2009 de stabilire a unor norme comune pentru sistemele de ajutor direct pentru agricultori în cadrul politicii agricole comune și de instituire a anumitor sisteme de ajutor pentru agricultori, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 1290/2005, (CE) nr. 247/2006, (CE) nr. 378/2007 și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1782/2003 trebuie interpretate în sensul că se opun unei reglementări naționale care exclude de la beneficiul ajutorului național complementar producătorii care, la data depunerii cererii lor de ajutor, au datorii restante la bugetul de stat și/sau la bugetul local, în măsura în care nicio condiție privind inexistența unor astfel de datorii nu a

făcut obiectul unei autorizări prealabile a Comisiei Europene.

Soluția Curții de Justiție ridică din nou serioase semne de întrebare asupra dreptului și abilității Curții de Conturi de a interpreta legislația fiscală, reglementările privitoare la fonduri europene și alte dispoziții în materie și de a institui, prin actele de control, cu titlu retroactiv, condiții care nu fost instituite nici prin lege și nici prin reglementări ale Comisiei. Curtea de Justiție a reținut expres că, din materialul disponibil, rezultă că Deciziile Comisiei din 17 octombrie 2008 [C(2008) 5965], din 25 septembrie 2009 [C(2009) 7088] și din 29 noiembrie 2010 [C(2010) 8254] prin care România era autorizată să acorde, pentru anii 2008, 2009 și, respectiv, 2010, plăți naționale directe complementare, nu prevedeau nicio condiție referitoare la inexistența unor datorii restante la bugetul de stat și/sau la bugetul local la data solicitării plății.

Materialul a fost publicat pe site-ul [Costaș, Negru & Asociații](#)

---

**Biroul de Asistență în  
tranzacții al EY a fost  
desemnat Firma de  
Contabilitate a anului în  
2014 și Consultantul**

# Financiar al Anului în Europa Centrală și de Est

- Biroul de Asistență în tranzacții din cadrul EY (TAS) câștigă premiul cel mare pentru a patra oară în ultimii cinci ani
- Biroul de Asistență în tranzacții din cadrul EY a fost desemnat Consultantul Financiar al Anului în Europa Centrală și de Est

Biroul de Asistență în tranzacții din cadrul EY(TAS) a fost desemnat Firma de Contabilitate a anului în Europa, pentru a patra oară în ultimii cinci ani, de către Mergermarket, o firmă independentă de furnizare date și informații legate de fuziuni și achiziții, în cadrul unei ceremonii care a avut loc la Londra. Premiile Mergermarket M&A reprezintă cele mai râvnite recompense din cadrul industriei de profil în Europa.

Anterior, EY a câștigat premiul „Firma de Contabilitate a Anului” în 2013, 2012 și 2010. De asemenea, EY a câștigat titlul de „Consultantul Financiar al Anului” în Europa Centrală și de Est.

Această nouă distincție, de Consultant Financiar al Anului în Europa Centrală și de Est, vine ca urmare a creșterii numărului de tranzacții încheiate cu consultanță financiară din partea EY, de la 7 la 15, simultan cu creșterea valorilor tranzacțiilor, de la 281 milioane USD la 5.301 milioane USD, pe parcursul ultimilor trei ani. În plus, numărul profesioniștilor EY calificați pentru M&A din regiune a crescut de la 29 la 47.

Prin acordarea celor două premii, Mergermarket recunoaște performanțele Biroul de Asistență în tranzacții EY în dezvoltarea de relații de încredere cu executivi din întreaga lume prin oferirea de servicii de excelență – în linie cu

strategia EY de a construi o lume mai eficientă, responsabilă și colaborativă. Pe parcursul anului luat în calcul, TAS a oferit servicii de consultanță pentru 390 de tranzacții și a ocupat locul întâi în clasamentul Mergermarket atât în termeni de volume, cât și de valori ale tranzacțiilor.



Florin Vasilică, Liderul TAS în România, declară: *“Aceste premii reprezintă o recunoaștere a calității serviciilor de consultanță pe care le oferim zilnic clienților noștri. Structura noastră unică, integrată, din zona EMEIA – ca parte a unui business integrat de la nivel global – ne permite să asigurăm o continuitate a serviciilor și consultanță strategică dincolo de orice granițe teritoriale. Patru premii întâi în decurs de cinci ani este o realizare remarcabilă – suntem mândri că ne menținem în situația de a fi alegerea preferată de clienți în consultanță pe zona M&A în Europa.”*

EY TAS este reprezentată în 40 de țări din Europa, cumulând un număr de 4.500 de profesioniști, dintre care mai mult de 300 sunt localizați în Europa Centrală și de Est, 35 dintre aceștia reprezentând echipa TAS din România.

Florin Vasilică adaugă: *“Excelența dovedită de echipa TAS a atins un nivel greu de depășit. Clienții noștri își doresc echipe foarte performante, care să dețină cea mai bună expertiză și competențe puternice în domeniu. Aceste premii demonstrează felul în care noi furnizăm, în mod constant, servicii excepționale clienților noștri din România și din întreaga Europă.”*

Premiul acordat recunoaște poziția de top pe care EY o deține în Europa și, de asemenea, încununează activitatea excepțională desfășurată de EY TAS la nivel global, în 2014. TAS a acordat consultanță în multe dintre mega tranzacțiile care au generat titluri de primă pagină în media globală. În

același timp, TAS a atras un număr record de noi parteneri din cadrul companiei la nivel mondial, fapt care întărește și mai mult competențele din acest sector. De asemenea, tot în 2014, Biroul de asistență în tranzacții al EY a integrat operațiunile firmei de consultanță Parthenon în vederea extinderii capabilităților strategice.

\*\*\*\*

## **Despre EY România**

EY este una dintre cele mai mari firme de servicii profesionale la nivel global, cu 190.000 de angajați în peste 700 de birouri din 150 de țări și venituri de aproximativ 27,4 miliarde de USD în anul fiscal încheiat la 30 iunie 2014. Rețeaua noastră este cea mai integrată la nivel global, iar resursele din cadrul acesteia ne ajută să le oferim clienților servicii prin care să beneficieze de oportunitățile din întreaga lume. În România, EY este unul dintre liderii de pe piața serviciilor profesionale încă de la înființare, în anul 1992. Cei peste 500 angajați din România și Republica Moldova furnizează servicii integrate de audit, asistență fiscală, asistență în tranzacții și servicii de asistență în afaceri către companii multinaționale și locale. Avem birouri în București, Cluj-Napoca, Timișoara, Iași și Chișinău. De la 1 iulie 2013, Ernst & Young a devenit EY, logo-ul s-a schimbat pentru a răspunde acestei modificări, iar noul tagline al companiei este "Building a better working world". Această redefinire a identității vizuale vine să reflecte noua strategie a companiei, Vision 2020. Pentru mai multe informații, vizitați pagina noastră de internet: [www.ey.com](http://www.ey.com).

---

# **Directiva privind protecția datelor cu caracter personal se aplică în cazul unei înregistrări video realizate cu ajutorul unui sistem de supraveghere video instalat de o persoană pe locuința sa de familie și îndreptat spre drumul public**

*Directiva permite totuși evaluarea interesului legitim al acestei persoane de a-și proteja proprietatea, sănătatea și viața, precum și cele ale familiei sale*

Directiva privind protecția datelor cu caracter personal permite, în principiu, prelucrarea unor astfel de date numai dacă persoana vizată și-a dat consimțământul. Cu toate acestea, directiva nu se aplică prelucrării datelor cu caracter personal efectuate de către o persoană fizică în cursul unei activități exclusiv personale sau domestice.

Domnul Ryneš și familia sa au făcut obiectul mai multor atacuri din partea unui necunoscut, și, în plus, geamurile locuinței acestora au fost sparte în mai multe rânduri. În urma acestor agresiuni, domnul Ryneš a instalat pe locuința sa de familie un sistem de supraveghere video care filma intrarea în această locuință, drumul public, precum și intrarea în locuința situată vizavi.

În noaptea de 6 spre 7 octombrie 2007, un geam al locuinței în

discuție a fost spart cu o aruncătură de praștie. Datorită înregistrărilor realizate de sistemul de supraveghere video, care au fost predate poliției, au putut fi identificați doi suspecți împotriva cărora au fost inițiate proceduri penale.

Unul dintre suspecți a contestat totuși caracterul legal al prelucrării datelor înregistrate de sistemul de supraveghere video al domnului Ryneš, în fața Oficiului pentru protecția datelor cu caracter personal, care a constatat că domnul Ryneš încălcase efectiv normele în materie de protecția datelor cu caracter personal și i-a aplicat o amendă. În acest sens, Oficiul a subliniat, printre altele, că datele suspectului fuseseră înregistrate fără acordul acestuia, pe când se afla pe drumul public, mai precis pe porțiunea de stradă situată în fața locuinței domnului Ryneš.

Sesizat în recurs cu litigiul dintre domnul Ryneš și Oficiu, Nejvyšší správní soud (Curtea Administrativă Supremă, Republica Cehă) solicită Curții de Justiție să stabilească dacă înregistrarea realizată de domnul Ryneš în vederea protejării vieții, a sănătății și a proprietății (respectiv înregistrarea datelor cu caracter personal ale persoanelor care îi atacă locuința dinspre drumul public) constituie o prelucrare a datelor neacoperită de directivă, pentru motivul că această înregistrare este efectuată de o persoană fizică în cursul unei activități exclusiv personale sau domestice.

În hotărârea pronunțată astăzi, Curtea amintește, în primul rând, că noțiunea „date cu caracter personal”, în sensul directivei, include orice informație referitoare la o persoană fizică identificată sau identificabilă. O persoană identificabilă este o persoană care poate fi identificată, direct sau indirect, în special prin referire la unul sau mai multe elemente specifice, proprii identității sale fizice. **În consecință, imaginea unei persoane înregistrată de o cameră video constituie o dată cu caracter personal, întrucât permite identificarea persoanei vizate.**

De asemenea, **supravegherea video** care cuprinde înregistrarea și stocarea unor date cu caracter personal intră în domeniul de aplicare al directivei, întrucât **constituie o prelucrare automată a acestor date**.

În al doilea rând, Curtea constată că **excluderea** prevăzută de directivă în legătură cu prelucrarea datelor efectuată de o persoană fizică în cursul unor activități exclusiv personale sau domestice **trebuie interpretată în mod strict**. Astfel, o **supraveghere video care se extinde la spațiul public și care, în consecință, este îndreptată în afara sferei private a persoanei care efectuează prelucrarea datelor, aceasta nu poate fi considerată drept o activitate exclusiv „personală sau domestică”**.

În același timp, în aplicarea directivei, instanța națională trebuie să țină seama că dispozițiile acesteia<sup>2</sup> permit să se evalueze interesul legitim al operatorului de a-și proteja proprietatea, sănătatea și viața, precum și pe cele ale familiei sale.

Mai concret, în primul rând, prelucrarea datelor cu caracter personal poate fi efectuată fără acordul persoanei vizate, în special când această prelucrare este necesară pentru realizarea interesului legitim al operatorului. În al doilea rând, informarea unei persoane cu privire la prelucrarea datelor sale nu este necesară, în cazul în care această informare se dovedește a fi imposibilă sau implică eforturi disproporționate. În al treilea rând, statele membre pot restrânge domeniul obligațiilor și drepturilor prevăzute de directivă, dacă o astfel de restricție este necesară pentru a salvagarda prevenirea, investigarea, detectarea și urmărirea infracțiunilor penale sau protecția drepturilor și libertăților altor persoane.

---

# De azi persoanele fizice își pot verifica online propria situație fiscală

Spațiul Privat Virtual, extins la nivel național pentru persoanele fizice

Contribuabilii persoane fizice din toată țara își vor putea verifica electronic propria situație fiscală, începând de astăzi, 15 decembrie 2014, la trei luni după ce Spațiul Privat Virtual a fost lansat și a funcționat ca proiect pilot, inițial pentru contribuabilii din București și Ilfov.

Spațiul Privat Virtual este primul serviciu electronic pus în funcțiune în România, prin intermediul căruia o persoană fizică își va putea consulta online propria situație fiscală.

*“Am mulțumirea că în timpul mandatului am inițiat și pus în aplicare mai multe proiecte de modernizare a administrației fiscale, de încurajare a interacțiunii online dintre fisc și contribuabili. Serviciul Spațiul Privat Virtual este unul dintre aceste proiecte, realizat cu buget zero, însă cu multă pricepere și implicare de către specialiștii din MFP și ANAF”,* a declarat ministrul finanțelor publice, Ioana-Maria Petrescu.

Pentru a accesa „Spațiul privat virtual”, persoanele fizice vor trebui să se identifice electronic prin certificate digitale calificate sau prin credențiale de tip nume/parolă însoțite de coduri de autentificare de unică folosință.

Comunicarea electronică în Spațiul Privat Virtual se face atât dinspre contribuabil către ANAF, cât și dinspre organul fiscal

către contribuabil. Contribuabilii au acces la următoarele informații privind propria situație fiscală:

Ø Soldul obligațiilor neachitate

Ø Decizia de impunere anuală (începând cu 2013, emisă anul acesta)

Ø Nota privind obligațiile de plată, care se poate prezenta fie la Trezorerie pentru a efectua plata, fie informațiile din cuprinsul acesteia pot fi utilizate pentru a efectua plata online

Ø Informațiile cuprinse în declarația 112 – respectiv sumele declarate de angajator pentru contribuțiile de asigurări sociale în funcție de veniturile realizate.

Proiectul va fi dezvoltat în sensul că se vor extinde categoriile documentelor și informațiilor comunicate spre și dinspre contribuabili. Persoanele fizice se vor putea identifica și cu alte tipuri de credențiale, cum sunt telefonul mobil sau cardul de sănătate.

Serviciul va fi dezvoltat treptat, în baza unui calendar ce urmează să fie finalizat în luna decembrie 2015.

Spațiul Privat Virtual este primul serviciu electronic pus în funcțiune în România, prin intermediul căruia o persoană fizică își va putea consulta online propria situație fiscală.

Persoanele fizice care se vor înregistra în sistemul electronic vor avea la dispoziție adrese de email și numere de telefon ale Direcției asistență contribuabili din cadrul ANAF pentru a cere explicații cu privire la obligațiile de plată sau pentru a solicita alte informații.

---

# Proiect de OUG pentru modificarea Legii nr. 297/2004 privind piața de capital

Ministerul Finanțelor Publice a postat pe site, la rubrica Transparență decizională, [proiectul de Ordonanță de Urgență pentru modificarea și completarea Legii nr.297/2004 privind piața de capital](#).

Proiectul de act normativ preia propunerile de reglementare care se regăsesc în proiectul de lege pentru modificarea și completarea Legii nr.297/2004 privind piața de capital, varianta publicată pe site-ul MFP în data de 28.11.2014.

Promovarea în regim de urgență a schimbărilor incluse în acest proiect este determinată de necesitatea trecerii pieței de capital din România la statutul de piață emergentă, clasificare ce va atrage fluxuri de capital importante în România și care se va putea realiza numai dacă barierele legislative sunt înlăturate de urgență, înaintea expirării termenelor impuse de lege și de angajamentele externe asumate.

Eliminarea barierelor legislative și impunerea unor noi soluții este necesară pentru ca recunoașterea României drept piață emergentă să se realizeze, ca efect al unei proceduri formale conduse de compania americană Morgan Stanley Capital International, furnizoare de analize de piață și indici bursieri, folosite în principal ca repere în fundamentarea de către investitorii internaționali a deciziilor de investire.

Modificarea legislației în domeniu este necesară având în vedere că piața de capital din România este una dintre cele mai mici din Europa, din perspectiva capitalizării companiilor listate și a valorii tranzacționate totale. Această stare de

fapt este și consecința existenței barierelor care se intenționează a fi eliminate prin prezentul proiect de act normativ.

Aceste propuneri legislative sunt promovate printr-un proiect de ordonanță de urgență în condițiile în care este necesară implementarea unor reforme economice și financiare, pentru a permite creșterea competitivității economiei românești și a adaptării cadrului legal național în principal, la practica, și, în subsidiar, la legislația Uniunii Europene în domeniul pieței de capital.

Întârzierea adoptării măsurilor de modificare a legislației primare în domeniul pieței de capital ar genera efecte nu numai asupra pieței de capital, ci și asupra economiei naționale, în contextul în care piața de capital, în general, și bursele de valori, în special, ar trebui să-și consolideze substanțial rolul de alternativă viabilă la creditarea bancară (marcată în ultima perioadă de reticență în finanțarea proiectelor investiționale, ca urmare a crizei financiare), respectiv una dintre principalele surse de finanțare a societăților (prin majorări de capital, emisiuni de acțiuni, obligațiuni sau alte instrumente financiare).

Reglementările promovate prin proiectul de OUG sunt necesare în condițiile în care legislația privind piața de capital trebuie să asigure facilitarea accesului investitorilor străini la piața de capital românească și sporirea integrării României în economia europeană, respectarea drepturilor fundamentale ale tuturor investitorilor, guvernanta corporativă a emitenților și transparența acestora, simplificarea regimului ofertelor publice și al listărilor de acțiuni și obligațiuni, astfel încât piața de capital națională să devină o piață funcțională și competitivă cu piețele de capital ale celorlalte state membre.

Propunerile de modificare a Legii nr.297/2004 privind piața de capital au fost postate în dezbatere publică, pentru prima

dată, în 6 octombrie 2014, ulterior, fiind postate în Transparență decizională alte variante ale proiectului, modificate ca urmare a propunerilor și observațiilor rezultate din procesul de consultare publică.

Sursa: [www.mfinante.ro](http://www.mfinante.ro)

---

## **Zona Euro își va reveni treptat pe fondul unei creșteri estimate a exporturilor de 3,7% în 2015 și a accelerării ritmului cheltuielilor cu investițiile**

- PIB-ul Zonei Euro va înregistra o creștere de 1,2% în 2015 față de 0,8% în 2014
- PIB-ul României va continua creșterea și în 2015
- Rata șomajului va scădea modest, cu 0.5%, ajungând la 11% până la sfârșitul lui 2016

Deși în a doua jumătate a anului 2014 redresarea economică a continuat într-un ritm lent, iar temerile privind perspectivele pe termen lung ale Zonei Euro au fost realimentate, creșterea PIB-ului Zonei Euro este estimat ca va evolua pozitiv, de la 0,8% în 2014, la 1,2% în 2015. Așteptăm așadar o creștere de 1,6% pe an între 2016 și 2018, se arată în prognoza din decembrie a *EY Eurozone Forecast (EEF)*.

Impactul generat de efectele combinate ale slăbirii monedei Euro, relaxării fiscale, scăderii prețurilor petrolului și creșterii încrederii din sectorul bancar va conduce la redresarea treptată a Zonei Euro.

### **PIB-ului României este estimat să înregistreze o creștere și în 2015...**

România a depășit așteptările în trimestrul trei, cu o creștere estimată a PIB-ului de peste 2% de la an la an, marcând una din cele mai rapide creșteri din Uniunea Europeană. Creșterea surprinzător de mare din T3, de 1,9%, a urmat estimărilor revizuite în scădere de 0,3% în T2 și unei creșteri de 0,5% în T1, în contextul în care datele anterioare indicaseră două scăderi consecutive și, prin urmare, intrarea în recesiune tehnică în prima jumătate a anului 2014. Revizuirile au fost influențate de modificările generate în conturile națiunilor de alinierea la noua metodologie a Sistemului European de conturi.

Deși profilul trimestrial al României din acest an a fost caracterizat de volatilitate, perspectivele rămân încă destul de optimiste. Sentimentul legat de economie în România este în prezent peste media înregistrată până acum, producția industrială și vânzările cu amănuntul au crescut amândouă cu 5-6% pe an în T3, mai lent decât tendințele anterioare recente, dar încă destul de puternic, iar importurile au atins un nou vârf în T3, în linie cu cererea internă în creștere. În condițiile în care revenirea economică din zona Euro nu va înregistra un impas per ansamblul regiunii, ne putem aștepta ca PIB-ul să crească cu 2% în 2014 și cu peste 2,5% în 2015.

### **... susținut de creșterea cheltuielilor de consum...**

Volumele vânzărilor cu amănuntul au fost relativ modeste în T2 și T3 după creșterea rapidă din T1. Dar tendința dominantă de consum ar trebui să fie pozitivă în prezent, date fiind încrederea mai mare a consumatorilor și creșterea nivelului

veniturilor reale ale populației. De asemenea, este de așteptat o creștere a investițiilor, pe fondul unui nivel de încredere mai ridicat al mediului de afaceri în economie. Această încredere va fi influențată însă, de modul în care revenirea economică a Zonei Euro își va redobândi avântul.

Consolidarea cererii interne va fi sprijinită de:

- un nivel scăzut al inflației care vine în sprijinul consumatorilor – inflația indicelui prețurilor de consum a fost de 1,4% în octombrie, mai mare decât în lunile precedente ale anului, dar încă suficient de scăzută. Presiunile exercitate pe prețuri ar trebui să se intensifice treptat, pe măsură ce se consolidează economia. Este de așteptat ca inflația să atingă un nivel mediu de 1,1% în acest an și de 2,2% în 2015. În orice caz, creșterile robuste din zona salariilor ar trebui să genereze o creștere solidă a venituri reale.
- o relaxare a politicii monetare – Banca Națională a României (BNR) a modificat din nou politica monetară în noiembrie, reducând rata dobânzii la 2,75% și nivelul rezervelor pentru depozitele deținute de străini la 14%. Aceste măsuri au fost luate ca răspuns la menținerea inflației mult sub ținta previzionată și a continuării contractării creditelor. Se estimează însă că BNR se apropie de sfârșitul unui ciclul de relaxare monetară, pe măsură ce inflația reîncepe să crească înspre nivelul țintă prestabilit.

### **...și de tendința pozitivă a exporturilor**

Performanțele foarte bune ale exporturilor, care au crescut cu până la 13% în 2013, au stimulat activitatea industrială, care a înregistrat și ea o creștere de peste 7%. Intensificarea cererii externe ar trebui să continue să stimuleze activitatea industrială și exporturile și în acest an. Cu toate acestea, producția industrială a fost nevoită să facă eforturi serioase pentru a obține rezultate bune în ultimele luni, fiind

confruntată și cu o evoluție slabă a acestui sector în întreaga Zonă Euro. Estimările arată, însă, că această tendință nu va persista.

### **Perspectiva pe termen mediu a României depinde în continuare de Zona Euro**

Perspectivile economice ale României rămân dependente în mare măsură de Uniunea Europeană, care absoarbe 70% din exporturi. Cota exporturilor românești către piața mondială e de așteptat să crească cu 4,1% în 2014 și cu 4,6% în 2015, comparativ cu doar 2,5% înregistrată anul trecut. Presupunând că economia europeană își va continua revenirea, creșterea PIB-ului României este așteptată să înregistreze o medie anuală de 3,4% în perioada 2015-2020.

### **Perspectivile Zonei Euro**

Zona Euro se va bucura de o cerere puternică în privința exporturilor în 2015 – înregistrând o accelerare a creșterii de la 3,4% în 2014, la 3,7% în 2015, urmată de o medie de 4% între 2016 și 2018 – pe măsură ce Statele Unite și Marea Britanie își vor continua redresarea economică, iar o monedă Euro mai slabă va ajuta economiile mai puțin competitive din regiunea Euro. Mai mult decât atât, pe fondul operațiunii Băncii Central Europene (ECB) de revizuire a calității activelor (AQR), care a ajutat la restabilirea încrederii în sectorul bancar, alături de măsurile complementare luate de ECB pentru creșterea nivelurilor de lichiditate, a creșterii nivelului de încredere a mediului de afaceri în economie, începând cu anul 2015 accesul la finanțare ar trebui să fie mult mai ușor.

Gospodăriile, afacerile și guvernele din aproape toate țările vor fi nevoite să mențină sub control creșterea cheltuielilor pentru a reduce nivelul de îndatorare. Ritmul de creștere a Zonei Euro între 2016 și 2018 va fi cu mai mult de o jumătate de punct procentual mai scăzut decât în deceniul de dinainte

de 2007, când creșterea PIB-ului s-a situat la o medie de 2,3% pe an.

De subliniat este faptul că factorii de decizie dispun de un arsenal mult diminuat de măsuri prin care să contrabalanseze eventuale dezechilibre viitoare. Cu opt state membre ale zonei Euro înregistrând o datorie publică de peste 90% din PIB, șase dintre acestea având un nivel de peste 100%, guvernele dispun de un spațiu de manevră minimal pentru stimulente financiare. Iar, în eventualitatea că inflația nu va crește la fel de repede precum se anticipează pentru anii care vin, nu este limpede dacă un eventual program de achiziție de obligațiuni suverane de mari dimensiuni s-ar putea dovedi la fel de puternic precum s-ar fi putut dovedi cu un an sau doi în urmă.

### **Revenirea investițiilor pe măsură ce temerile băncilor scad**

Odată cu creșterea accesului la finanțări și îmbunătățirii constante a condițiilor de creditare, investițiile fixe totale din Zona Euro sunt estimate să crească de la zero în 2014, la 0,9% în 2015 și la 2,7% în 2016, înainte de a se stabiliza la aproximativ 2,5%. Mai mult, odată cu eforturile ECB de revigorare a pieței de valori mobiliare garantate cu active – permițând, astfel, băncilor să vândă credite și să facă mai mult loc împrumuturilor în bilanțurile lor – există potențialul necesar pentru activarea unui scenariu pozitiv.

De asemenea, merită luat în considerare potențialul de creștere a riscului din partea investițiilor străine directe efectuate în cadru intern (FDI). Unele țări, mai ales Spania și Irlanda, au beneficiat deja substanțial de creșteri ale fluxurilor FDI în ultimii ani, grație unei competitivități mult îmbunătățite în termeni de costuri și a îmbunătățirii mediilor de afaceri. O monedă unică în depreciere ar trebui să facă fluxurile FDI interne mult mai atrăgătoare pentru firme din afara Zonei Euro, așa cum este cazul și cu eforturile de reformă legate de stimularea creșterii.

## **Gospodăriile încurajate de costurile mai mici ale energiei și de revenirea pieței muncii**

După 15 trimestre consecutive cu prețuri ale petrolului de peste 100 USD barilul, consumatorii trec acum printr-o perioadă neașteptat de benefică, survenită în urma faptului că o gamă largă de factori legați de cerere și ofertă au împins prețul petrolului sub nivelul de 80 USD barilul. Acest factor singur ar trebui să crească veniturile reale ale gospodăriilor cu cel puțin 0,3 puncte procentuale în 2015 prin comparație cu previziunea anterioară EY din septembrie.

Mai mult, pe măsură ce exporturile continuă să se întărească și investițiile de business să își intensifice ritmul, piața muncii va continua să se însănătoșească, având ca punct de plecare progresele înregistrate în 2014. În consecință, rata șomajului va scădea modest – de la 11,5% în octombrie 2014, la puțin peste 11% până la sfârșitul lui 2016 și la aproximativ 10,5% până la sfârșitul lui 2018.

Luând în calcul acești factori de sprijinire a creșterii veniturilor gospodăriilor, se așteaptă ca ritmul de creștere a cheltuielilor de consum să se intensifice de la 0,7% în 2014, la 1,3% în 2015. În orice caz, după sfârșitul acestui orizont de timp e de așteptat doar un ritm minimal de accelerare a creșterii, de doar 1,4% pe an, în perioada 2016-2018.

\*\*\*

### **Despre *EY Eurozone Forecast***

*EY Eurozone Forecast* are la bază modelul Băncii Centrale Europene, folosit în combinație modelul Oxford Economics Global Economic. Previziunile și analizele acoperă întreaga Zonă Euro, împreună cu rapoarte detaliate și previziuni pentru fiecare stat membru al Zonei Euro.

\*\*\*

## Despre EY România

EY este una dintre cele mai mari firme de servicii profesionale la nivel global, cu 190.000 de angajați în peste 700 de birouri din 150 de țări și venituri de aproximativ 27,4 miliarde de USD în anul fiscal încheiat la 30 iunie 2014. Rețeaua noastră este cea mai integrată la nivel global, iar resursele din cadrul acesteia ne ajută să le oferim clienților servicii prin care să beneficieze de oportunitățile din întreaga lume. În România, EY este unul dintre liderii de pe piața serviciilor profesionale încă de la înființare, în anul 1992. Cei peste 500 angajați din România și Republica Moldova furnizează servicii integrate de audit, asistență fiscală, asistență în tranzacții și servicii de asistență în afaceri către companii multinaționale și locale. Avem birouri în București, Cluj-Napoca, Timișoara, Iași și Chișinău. Pentru mai multe informații, vizitați pagina noastră de internet: [www.ey.com](http://www.ey.com).

---

## Deși rezervele mondiale de petrol și gaze cresc, profiturile sunt în scădere

Rezervele globale de petrol și gaze au înregistrat o creștere de 11%, respectiv de 3%, pe fondul creșterii cheltuielilor de capital ale companiilor de profil cu 25% în 2013, față de 2012, se arată în studiul anual EY – *Global and gas reserves study*.

Conform raportului, totalul cheltuielilor de exploatare în cazul companiilor analizate a ajuns mai mult decât dublu în decursul a cinci ani, de la o valoare de 315 miliarde USD, în

2009, la o valoare de 678,9 miliarde USD în 2013. Studiul analizează rezultatele legate de exploatarea și producția globală și regională (E&P) în rândul a 75 de companii, pe o perioadă de cinci ani (2009-2013).

Una dintre componentele cheie care a generat creșterea cheltuielilor totale au fost costurile de achiziție ale proprietăților, care au explodat în 2013, atingând 115,6 miliarde USD, cel mai mare nivel de pe parcursul întregii perioade analizate. Costurile nedocumentate privind achiziția de proprietăți au atins 63,1 miliarde USD în 2013, reprezentând o creștere de 24% față de 2012. S.U.A., Africa și Orientul Mijlociu au fost singurele regiuni unde s-a înregistrat o scădere a acestor costuri în anul 2013.

### **Cheltuielile de capital**

Cheltuielile totale de capital ale companiilor analizate au atins 678,9 miliarde USD în 2013. Cheltuielile de explorare au crescut cu 5%, la nivelul de 83,6 miliarde USD în 2013, față de 83,4 miliarde USD în 2012, creșterea cheltuielilor din Brazilia înregistrată de Petrobras contribuind semnificativ la volumul total. În același timp, cheltuielile de dezvoltare au crescut cu 8% în 2013, atingând nivelul de 411,2 miliarde USD. La nivel regional, Asia-Pacific a înregistrat cea mai mare creștere, cheltuielile de dezvoltare mărindu-se cu 15% (până la nivelul de 15,2 miliarde USD).

Cheltuielile combinate de explorare și dezvoltare efectuate de companiile integrate au crescut cu 12%, față de creșterea de 5% înregistrată de companiile independente mari. Cheltuielile combinate ale companiilor independente au scăzut cu 14% în 2013, pe măsură ce scăderea prețurilor gazelor naturale din S.U.A. și Canada și-au pus amprenta pe fluxurile financiare și capacitățile de investiții ale acestor companii.

### **Venituri și profituri**

Profiturile globale după taxare au scăzut cu 4%, de la 270,3

miliarde USD în 2012, la 258,7 miliarde USD în 2013. Creșteri ale profiturilor după taxare au fost înregistrate doar în S.U.A. și Canada. Costurile de producție au crescut cu 7%, la nivelul de 389 miliarde USD în 2013, în principal din cauza creșterii cheltuielilor cu leasingul operațional (o creștere de 9%) și a taxării producției (o creștere de 4%). Costurile cu deprecierea, epuizarea resurselor și amortizarea au crescut ușor, de la 248,2 miliarde USD în 2012 la 249,8 în 2013. Prețurile mai mici ale gazelor naturale din S.U.A. au avut un oarecare impact, deoarece mai multe companii mari din sectorul de petrol și gaze au înregistrat dezechilibre mai mari de 1 miliard USD în 2013.

Creșterea producției, cuplată cu micșorarea cererii, a generat presiuni asupra prețurilor. Astfel, creșterea producției din 2013 a dus doar la o creștere ușoară a veniturilor globale, care a fost însă anihilată de creșterile de costuri, fapt care a generat la nivel global o diminuare a profiturilor după taxare.

## **Rezervele de petrol**

Activitatea intensă din zona achizițiilor înregistrată în 2013 a dus la o creștere de 11% a rezervelor de petrol la sfârșitul de an pentru companiile incluse în studiu, atingând un nivel de 168,6 miliarde barili. Cea mai mare creștere a rezervelor de petrol s-a înregistrat în regiunea Asia-Pacific și a fost atribuită achiziționării de rezerve petroliere de către compania Rosneft de la companii care nu sunt incluse în studiu. De asemenea, s-au remarcat creșteri notabile de rezerve în S.U.A. și Canada.

Producția mondială de petrol a înregistrat creșteri puternice, de 6%, până la nivelul de 12,3 miliarde barili în 2013. Și în acest caz, regiunea Asia-Pacific a ocupat primul loc, cu o creștere de 17%. Locul doi a fost ocupat de S.U.A., cu o creștere de 12% a producției de petrol. Rata de înlocuire în producția de petrol a coborât la 115%, excluzând achizițiile

și vânzările din 2013, față de recordul înregistrat pe durata celor cinci ani analizați în studiu, care a atins 149% în 2012.

## **Rezervele de gaze**

Rezervele mondiale de gaze naturale la sfârșitul anului au crescut cu 3%, la 18,22 trilioane metri cubi. Deloc surprinzător, S.U.A. au înregistrat cea mai mare creștere a rezervelor de gaze naturale, la sfârșitul anului 2013 acestea crescând cu 9%. În 2013, au fost efectuate numeroase descoperiri și extensii de zăcăminte, în volum de 1,68 trilioane metri cubi, însă acest volum a însemnat o scădere de 8 % față de 2012. Producția mondială de gaze naturale a scăzut ușor în comparație cu 2012.

Așa cum era de așteptat, din cauza prețurilor și a dinamicii resurselor de pe piața globală, rezervele mondiale de gaz au crescut ușor, în vreme ce producția a scăzut. Din nou, regiunea Asia-Pacific s-a situat în frunte din punct de vedere al achiziției și vânzării de rezerve de gaze naturale.

\*\*\*

## **Despre studiu**

*Global oil and gas reserves study* – reprezintă o compilație și o analiză a unor informații privind rezervele de petrol și gaze naturale furnizate de companii în cadrul rapoartelor lor anuale, completate pentru Comisia de Valori Mobiliare a Statelor Unite (SEC) sau în cadrul rapoartelor de activitate anuale făcute publice. Acest studiu prezintă rezultatele globale și regionale privind explorarea și producția de resurse (E&P) pentru un număr de 75 de companii, pe o durată de cinci ani, din 2009 până în 2013. Rezultatele înregistrate de aceste companii sunt în general reprezentative pentru industria E&P în ansamblul ei, exceptând faptul că multe companii petroliere naționale nu fac publice date financiare și operaționale, astfel încât tendințele legate de

performanțele acestora pot diferi semnificativ.

\*\*\*

## **Despre EY România**

EY este una dintre cele mai mari firme de servicii profesionale la nivel global, cu 190.000 de angajați în peste 700 de birouri din 150 de țări și venituri de aproximativ 27,4 miliarde de USD în anul fiscal încheiat la 30 iunie 2014. Rețeaua noastră este cea mai integrată la nivel global, iar resursele din cadrul acesteia ne ajută să le oferim clienților servicii prin care să beneficieze de oportunitățile din întreaga lume. În România, EY este unul dintre liderii de pe piața serviciilor profesionale încă de la înființare, în anul 1992. Cei peste 500 angajați din România și Republica Moldova furnizează servicii integrate de audit, asistență fiscală, asistență în tranzacții și servicii de asistență în afaceri către companii multinaționale și locale. Avem birouri în București, Cluj-Napoca, Timișoara, Iași și Chișinău. Pentru mai multe informații, vizitați pagina noastră de internet: [www.ey.com](http://www.ey.com).

---

**Încurajarea plăților  
electronice ar putea duce la  
reducerea economiei gri și la  
stimularea creșterii**

# economice, arată un studiu al PwC România

Studiul PwC privind *Impactul Plăților Electronice în Economie* prezintă 10 măsuri economice ce pot conduce la creșterea veniturilor bugetare și pot reduce economia gri. Raportul, elaborat în perioada septembrie-noiembrie 2014, analizează experiența altor state care au implementat măsuri de limitare a plăților în numerar, corelate cu inițiative de dezvoltare și extindere a infrastructurii necesare plăților electronice.

Conform studiului PwC, pachetul de 10 măsuri care s-ar putea adopta și în România ar putea genera, în anumite condiții, o reducere a ponderii economiei gri din PIB cu până la 9,9% într-un interval de timp de 7 ani, ceea ce reprezintă aproximativ 14 miliarde de euro, care ar intra în circuitul economiei fiscalizate, susținând dezvoltarea economică.

## Propuneri de măsuri de reducere a economiei gri și de stimulare a creșterii economice în România



Măsurile prezentate vin în contextul în care România are una dintre cele mai mari economii gri din UE, de 28,4% din PIB, față de o medie a UE de 18,8% și 24,4% media statelor din Europa Centrală și de Est (România aflându-se pe penultimul loc în Uniunea Europeană și fiind „depășită” în acest sens doar de Bulgaria), la care se adaugă și unul dintre cele mai

reduced rates of tax collection as a percentage of GDP, 29% for the year 2012 compared with 49% in Denmark, 47% in France or 39% in Hungary. In what concerns the rate of collection of VAT, Romania is at the bottom among the EU member states, collecting in 2012 only 56% of the potential, in comparison with a collection rate of 95% in the Netherlands and Finland, or 91% in Slovenia, the European average being 81%.



„Plățile în numerar reprezintă un factor favorizant al economiei gri, întrucât sunt imposibil de urmărit în ceea ce privește raportarea achizițiilor și vânzărilor efectuate, precum și remunerarea forței de muncă. Ponderea numerarului în circulație în România rămâne semnificativă, în ultimii cinci ani ea depășind 60% din PIB, respectiv de 6 ori mai mare față de nivelul înregistrat de țările din zona Euro, în timp ce ponderea plăților cu cardul este de doar 4,4% din PIB, adică de peste 3 ori mai mică decât media UE și de peste 4 ori mai mică decât media țărilor din vestul Europei”, a declarat Bogdan Belciu, Partener, Consultanță în Afaceri și Management, PwC România.

În acest context, studiul PwC indică un grad mare de corelare între numărul tranzacțiilor electronice și dimensiunea economiei gri. S-a constatat astfel că țările care înregistrează un număr ridicat de plăți electronice, precum Marea Britanie, Suedia, Finlanda au și o pondere mai mică a economiei gri în PIB, în timp ce în Bulgaria, România și Grecia, țări cu cele mai puține tranzacții electronice, economia gri are o pondere foarte mare.



„Inițiativele de stimulare a plăților electronice favorizează fiscalizarea economiei gri și conduc la creșterea gradului de colectare a taxelor și impozitelor, respectiv a veniturilor încasate la bugetul consolidat de stat, ceea ce ar permite autorităților să

realizeze o reducere a fiscalității pe termen lung. În plus, o mai bună fiscalizare a economiei va contribui la crearea unui mediu de afaceri concurențial și sănătos în România, stimulând dezvoltarea susținută cu efecte reale în creșterea nivelului de trai al populației”, a adăugat Daniel Anghel, Partener, Consultanță Fiscală, PwC România.

## **Despre PwC**

Firmele din rețeaua PwC ajută organizațiile și indivizii să creeze valoarea adăugată de care au nevoie. Suntem o rețea de firme prezentă în 157 de țări cu mai mult de 195.000 de specialiști dedicați oferirii de servicii de calitate de audit, consultanță fiscală și consultanță pentru afaceri. Spuneți-ne care sunt lucrurile importante pentru dumneavoastră și descoperiți mai multe informații despre noi vizitând site-ul [www.pwc.ro](http://www.pwc.ro).

---

# **Observații privind aplicarea art. 128 alin. (7) din Codul fiscal**

**Cosmin Flavius Costăș,**

Avocat partener, Costăș, Negru & Asociații SCA

**Tudor Vidrean-Căpușan,**

Avocat, Costăș, Negru & Asociații SCA

1. Prezentul articol urmărește să ofere o perspectivă fiscală cu privire la regimul juridic din punct de vedere al TVA, în cazul transferului unei universalități de bunuri de la o

societate la o altă societate. Din punct de vedere al stării de fapt, vom reține că societatea A urmărește să achiziționeze activele societății B. În aceste condiții, se ridică întrebarea dacă un atare transfer poate fi calificat ca fiind o „livrare de bunuri” și, prin urmare, fiind în sfera de aplicare a TVA-ului, generează obligația de plată a TVA-ului în sarcina achizitorului sau, dimpotrivă, nu reprezintă o „livrare de bunuri” și, prin urmare, obligațiile în materie de TVA sunt excluse.

2. În vederea clarificării acestei chestiuni, vom apela la normele de drept european, respectiv Directiva 2006/112/CE privind sistemul comun de TVA, Regulamentul nr. 282/2011 privind aplicarea Directivei 2006/112/CE și jurisprudența asociată a Curții de Justiție a Uniunii Europene. De asemenea, vom apela și la prevederile dreptului intern, respectiv Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal și H.G. nr. 44/2004 privind normele metodologice de aplicare a Codului fiscal.
3. Cu privire la problema pe chestiunea în discuție, textul relevant îl reprezintă art. 19 din Directiva 2006/112/CE, care are următorul conținut: *„În cazul unui transfer, indiferent dacă este efectuat cu titlu oneros sau nu, sau sub formă de aport la o societate, al tuturor activelor sau al unei părți a acestora, statele membre pot considera că nu a avut loc nicio livrare de bunuri și că persoana căreia îi sunt transferate bunurile este succesorul cedentului. Statele membre pot adopta măsurile necesare pentru a preveni denaturarea concurenței, în cazul în care beneficiarul este o persoană parțial impozabilă. De asemenea, acestea pot adopta orice măsuri necesare pentru prevenirea evaziunii fiscale sau a fraudei prin aplicarea prezentului articol”.*
4. După cum se poate lesne observa din textul directivei europene, Uniunea Europeană lasă la latitudinea fiecărui stat membru posibilitatea de a considera ca transferul

activelor unei persoane către altă persoană, indiferent de natura economică a transferului, să fie exclus din sfera de aplicare a TVA. De asemenea, tot statele membre pot determina dacă persoana care preia activele să fie considerată ca fiind succesoarea în drepturi a persoanei care cedează activele. Mai mult, tot statele membre pot decide și adoptarea oricăror măsuri necesare pentru prevenirea și combaterea evaziunii fiscale și a denaturării concurenței, cum ar fi, de pildă, condiția ca persoana care preia activele să fie o persoană impozabilă din punct de vedere al TVA.

Citiți articolul integral în [Tax Magazine nr. 3/2014](#)

---

## **Grecia este obligată la plata unor sancțiuni pecuniare pentru neexecutarea unei hotărâri a Curții din 2005 prin care s-a constatat că nu și-a îndeplinit obligațiile care decurg din Directiva „deșeurii”**

Grecia este obligată la plata unor sancțiuni pecuniare pentru neexecutarea unei hotărâri a Curții din 2005 prin care s-a constatat că nu și-a îndeplinit obligațiile care decurg din Directiva „deșeurii”

*Pe lângă o sumă forfetară de 10 milioane de euro, Curtea impune Greciei, până la deplina executare a hotărârii din 2005, o penalitate cu titlu cominatoriu al cărei quantum efectiv va depinde de progresele înregistrate de Grecia, dar care, în lipsa unor astfel de progrese, se va ridica la peste 14 milioane de euro pe săptămână de întârziere*

Directiva privind deșeurile impune statelor membre să se asigure că deșeurile se recuperează sau se elimină fără a periclita sănătatea oamenilor și fără a dăuna mediului; ea le obligă de asemenea să interzică abandonarea, descărcarea și eliminarea necontrolată a deșeurilor. Orice deținător de deșeuri trebuie să le predea unei întreprinderi care realizează recuperarea sau eliminarea lor cu respectarea directivei. O astfel de întreprindere trebuie să obțină o autorizație de la autoritatea competentă.

Printr-o primă hotărâre din 2005, Curtea de justiție a declarat că Grecia a încălcat directiva pentru motivul că, în luna februarie 2004, 1 125 de spații de eliminare necontrolată a deșeurilor erau încă exploatate pe teritoriul său și că închiderea tuturor depozitelor ilegale și necontrolate de deșeuri era prevăzută abia pentru anul 2008.

În 2009, apreciind că Grecia nu s-a conformat pe deplin hotărârii din 2005, Comisia a adresat acestui stat membru o scrisoare de punere în întârziere. În 2010 i-a adresat o scrisoare de punere în întârziere suplimentară. Întrucât a considerat că exista în continuare o problemă în ceea ce privește atât numărul de depozite necontrolate de deșeuri, cât și lipsa unui număr suficient de spații adecvate de eliminare a deșeurilor, Comisia a decis, în 2013, să introducă prezenta acțiune.

Ca răspuns la o întrebare adresată de Curte, Grecia și Comisia au arătat că, în mai 2014, dintr-un total de 293 de depozite ilegale de deșeuri, 70 erau în continuare active, iar 223, deși dezafectate, nu fuseseră încă reabilitate.

În hotărârea pronunțată astăzi (2 decembrie 2014), Curtea amintește că la data de 29 decembrie 2010 și potrivit informațiilor prezentate de Grecia în fața Curții în mai 2014, Grecia nu a luat încă toate măsurile necesare pentru deplina executare a hotărârii din 2005. În aceste condiții, Curtea apreciază că se justifică impunerea de sancțiuni pecuniare Greciei.

Executarea hotărârii, și anume respectarea directivei, ar presupune **dezafectarea depozitelor ilegale de deșuri, reabilitarea efectivă** a acestora (nu doar programarea reabilitării lor), precum și **crearea dotărilor necesare** pentru a asigura respectarea directivei în mod permanent și pentru a evita crearea de noi depozite ilegale de deșuri.

Curtea consideră că obligarea Greciei la plata unei penalități cu titlu cominatoriu constituie un mijloc financiar adecvat pentru a asigura executarea integrală a hotărârii din 2005, dar precizează că penalitatea cu titlu cominatoriu trebuie impusă numai în ipoteza în care executarea încă nu va fi intervenit înaintea pronunțării hotărârii de astăzi.

În cadrul unei proceduri în cadrul căreia Curtea a constatat deja o neîndeplinire a obligațiilor cu ocazia unei prime hotărâri, aceasta este liberă să stabilească penalitatea cu titlu cominatoriu în cuantumul și sub forma pe care le consideră adecvate pentru a stimula acest stat membru să execute această primă hotărâre.

Pentru a stabili cuantumul penalității cu titlu cominatoriu, Curtea ține seama de gravitatea încălcării constatate inițial în hotărârea din 2005, care poate pune în pericol sănătatea umană, de durata acesteia de peste nouă ani și de capacitatea de plată a Greciei, observând că această capacitate a scăzut în ultimii ani. Curtea consideră că penalitatea cu titlu cominatoriu trebuie redusă progresiv, în funcție de progresele înregistrate în executarea hotărârii din 2005.

Curtea consideră adecvată stabilirea **penalității cu titlu cominatoriu pe o bază semestrială**, pentru a permite Comisiei să aprecieze starea avansării măsurilor de executare. Astfel, penalitatea cu titlu cominatoriu va fi calculată pornind de la un quantum inițial de **14 520 000 de euro, din care se va deduce un quantum de 40 000 de euro pentru fiecare depozit de deșuri dezafectat sau reabilitat și 80 000 de euro pentru fiecare depozit de deșuri dezafectat și reabilitat**. Pentru fiecare semestru următor, penalitatea cu titlu cominatoriu datorată se va calcula pornind de la quantumul penalității cu titlu cominatoriu stabilite pentru semestrul precedent, efectuându-se aceleași deduceri în funcție de dezafectările și de reabilitările intervenite în cursul semestrului.

În plus, Curtea decide că prevenirea efectivă a repetării viitoare a unor încălcări ale dreptului Uniunii similare celei constatate în hotărârea din 2005 necesită adoptarea unei măsuri disuasive precum obligarea la plata unei **sume forfetare**. La stabilirea quantumului acesteia, Curtea ține seama (precum în contextul penalității cu titlu cominatoriu) de gravitatea și de durata încălcării, precum și de capacitatea de plată a Greciei. Prin urmare, Curtea obligă Grecia la plata unei sume forfetare de **10 milioane de euro**.